

Anuncios á precios convencionales.
Comunicados á UNA peseta línea.
Insértense ó no, no se devuelven los originales.
No se insertará artículo alguno que no proceda de la redacción ó colaboradores ya designados, los cuales deberán remitir los trabajos con su firma. Excepciones los comunicados, No se publica los días siguientes á festivos.

LA RIOJA

DIARIO IMPARCIAL DE LA MAÑANA

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

LOGROÑO, un mes UNA peseta.—FUERA, trimestre, pago adelantado en la Administración, TRES pesetas. Trimestre vendido ó cobrado por comisionado, TRES PESETAS Y VEINTICINCO CÉNTIMOS.—Países de la Unión Postal, semestre, GATROCE pesetas.
Toda la correspondencia se dirigirá al Administrador de LA RIOJA.
Será considerado como suscriptor todo aquel que no devuelva los números á la Administración del periódico.
Número suelto, 5 céntimos. Atrasado, 10

PEREDA Oculista
Muro de la Penitencia, 8, entr.
Consulta diaria y operaciones de 11 á 1 y de 3 á 4
Gratía para los pobres.

GRAN INVENTO
El gabinete acústico de la calle Mayor, 28, se ha trasladado por mejora de local á la de la Montera, 8, pral., donde encontrará oído los sordos, sin operar, con el aparato acústico adaptado al sombrero, corbata, abanico, bastón, de bolsillo, de sobremesa y regenerador con los que se oye perfecta mente. Pedid prospectos gratis al director D. Vicente Ruiz, mandando sello. Consulta de 10 á 1 Montera, 8, pral., Madrid.

La Asamblea de Zaragoza

MENSAJE Á LA REINA

Señora:
Un año hace que las Cámaras de Comercio, reunidas en Zaragoza para deliberar y resolver acerca de los remedios que la triste situación del país imperiosamente demandaba, pusieron término á sus tareas ejercitando ante S. M. el derecho de petición, reconocido por las leyes á todos los ciudadanos españoles. Al acudir á las gradas del Trono, no lo hicimos en solicitud de privilegios, ni siquiera de protección para nuestros intereses especiales, ni mucho menos imitamos á los que apenas si á él recurrieron más que para pedir que las riendas del Estado vayan á sus manos, ó en ellas se mantengan, y sea la administración botín disfrutado por el grupo de amigos y de deudos.

Preferíamos, en bien de España entra, no sólo de la España de los industriales, de los comerciantes y de los navieros, aun siendo por sí éstas entidades tan amplias y cada vez más importantes, sino de la España de todos, de los agricultores, de los propietarios, de los intelectuales, de los obreros, que se nos gobernara con acierto y se nos administrara con paternal interés; que nuestra Hacienda entrara en orden y nuestro presupuesto se redujera á la capacidad contributiva que la nación pueda soportar sin violencia; que el fisco no nos esquilmará y desangrará, sino que el Estado fomentará las fuentes de la riqueza pública; que se restableciera en las funciones políticas el sentimiento del deber, y se hiciera efectivo el principio de la responsabilidad; que se nos dejase gozar las realidades de la justicia y el derecho, no funciones engañosas de una y otro; que defendiéramos los restos del patrimonio español con lo preciso, dando al ejército y á la marina una constitución vigorosa y una instrucción sólida, dentro de los límites por la necesidad impuestos; que el poder central no ahogara la vida de los pueblos y se reformara la organización provincial y municipal, inspirándola en sentido ampliamente descentralizador; y que cayera, por fin, como corolario de todo, bajo el esfuerzo de nuevos gobiernos y entre la abominación de los buenos, el repugnante caciquismo que padecíamos entonces y sigue deprimiendo y envileciendo á España.

Un año hace, Señora, de todo esto. Durante tan prolongado lapso de tiempo, V. M. tuvo á bien llamar á sus Consejos á hombres y partidos que se decían nuevos, para facilitar y estimular por su parte esa obra de bondad é inaplazable novedad en la política española. Mas, por desgracia—digámoslo de una vez, Señora—estamos como estábamos. Aun más: la situación del espíritu público es cien veces peor, porque entonces creía y esperaba, y hoy se halla al borde de un abismo de negro desengaño.
Los que todo lo prometieron y todo lo alentaron, los que coincidían con nosotros en afirmar que después del Tratado de París no cabían plazos, ni debilidades, ni esperas en la difícil obra de reconstitución á España, regatean ahora sus promesas con orulesa habilidad, faltan á sus compromisos con frialdad increíble, acuden á las mismas formas convencionales y á los mismos recursos engañosos que nos condujeron al desastre, y los propios labios que antes de hablar desde el poder todo lo encontraban tardío ó lento, no saben hoy cultivar otra retórica que la fácil y ya insostenible retórica de un mañana siempre lejano.
Ningún pueblo del mundo se ha reconstituido después de sus desastres sino mediante una íntima, absoluta y amorosa penetración entre los que gobiernan y los que han de ser gobernados; entre los que cobran y los que pagan; entre el Estado y la nación en ruina. Aquí esa penetración no existe; hoy menos que cuando en Zaragoza nos reunimos; el divorcio entre el poder político y el pueblo va siendo tan profundo, que ya hay quien, por destruir aquí, reniega de la patria. Y como el Gobierno no sabe apoyarse en la virtualidad de sus actos y de sus prestigios, porque no los tiene, y no halla otra suprema fórmula que la amenaza y la responde el odio de los de arriba á la dictadura, la resistencia.

—¿A dónde nos llevan á todos, con equívoco increíble, Señora, por este camino, cuando más que nunca hace falta la paz en las calles y la fraternidad en las conciencias?
La nuestra nos dice que hemos hecho cuanto en nuestra mano estaba para advertir y evitar ese divorcio que pone espanto en nuestro corazón de patriotas.

Latentes todos los males, vivos todos los abusos, irremediables todas las injusticias contra que clamamos en Zaragoza, ni hemos tenido una palabra para la impunidad en que han quedado los autores de nuestras vergüenzas; ni hemos perturbado el cómodo reparto de puestos y destinos, con que este Gobierno se constituyó, como los anteriores que tanto censuró; ni hemos de nuevo reivindicado nuestros derechos frente á ese caciquismo que sigue triunfante y soberano, más audaz que nunca, merced á pactos recíprocos entre los que le utilizan.

Persuadidos de que la normalidad económica es la primera exigencia de España en estos momentos, á conseguirla y á facilitarla solamente hemos dedicado nuestra labor de todos los días. Predicando sin cesar la política del sacrificio, pudiéramos lograr que nuestras clases, tenedoras en su mayoría de la Deuda del Estado, se prestasen sin resistencias al impuesto que las Cortes votaron con aplauso general, y no vacilamos en aconsejar que todos los contribuyentes pagasen el primer trimestre del año económico, ante la promesa terminante, solemne y repetida de nuestro Gobierno, promesa de honor para con el Parlamento y con el país, de que las que se estimaban como ineludibles é imperiosas vacaciones del estado habrían de aprovecharse en un proyecto de economías sobre la base de reorganizar—organizar, mejor podría decirse—los servicios del Estado, dando así al presupuesto una elasticidad y una justicia de que en absoluto carecía.

Mas las vacaciones han transcurrido y, es lo cierto que se han aprovechado en todo menos en el estudio sereno y en la labor resultada por el jefe del Gobierno prometido. La elocuencia de los mejores oradores del mundo no bastaría á encarecer ese hecho que acredita el irrisorio plan de economías leído ante el Congreso, ni todos los desdenes y todas las injurias de una política insensata dan relieve de verdad á lo que es sólo una de tantas ficciones con que se prosigue el sistema de que abomina el pueblo.

Y así llegamos, Señora, á una situación difícil, difícilísima, que por Dios y por España queríamos evitar. Los hombres que merecieron un día vuestra confianza han perdido la del país. Su presencia en el Gobierno es el primer obstáculo para restablecer la paz comprometida. No es que las Cámaras, ni el pueblo, prefieran en su lugar, á estos ó á aquellos otros; es que los actuales gobernantes se hallan incapacitados porque no han respondido á sus compromisos y su propia inconsecuencia les ahoga. Carecen de autoridad moral y esta condición es la primera que requiere el ejercicio fecundo del Gobierno.

Leal y noblemente lo advertimos á V. M., buscando en el trono aquella acogida que otras reinas de Castilla dispensaron á las quejas de sus pueblos, contra los magnates y contra los señores. Desinteresado es nuestro voto, que no ha de ser á sesoseros á quien aproveche la sustitución de los hombres que hoy disfrutan el poder.

Creednos, Señora; no tenemos interés alguno en enganaros, y aborrecemos tanto como V. M. los desórdenes y la anarquía. Fíad en nuestra voz. No pretendemos iniciar una revuelta del pueblo, como quieren hacer creer. Es la protesta del espíritu unánime de una gran nación contra envilecidos abusos.

Señora: Vuestra Majestad puede aún conjurar el peligro, y ser, como aquellas reinas memorables de Castilla, no la Reina de los partidos, sino la Reina del pueblo. Salvad la situación. Vivid prevenida contra los que lo comprometen todo, cubriendo sus errores con un falso culto al principio de autoridad y á la ley, que ellos mismos vulneran.
Falta á la verdad quien diga que las Cámaras de Comercio, los gremios ó el país esquivan la necesidad de levantar las cargas públicas. Lo que se nos pide y más, daríamos para reconstituir á España, no para mantener las oligarquías de los partidos.

Por nuestra parte, cualquiera resolución que las Cámaras, los gremios ó el país adopten, no se inspirará sino en el propósito de cerrar las puertas á la desoperación de un pueblo que quiere salvarse y redimirse.—Señora: A los R. P. de V. M.—Madrid, 8 de noviembre de 1899.
Basilio Paratso.—Pablo Ruiz de Velasco.—Camilo Pérez Lurbe.—Emiliano de Olano.—Anselmo G. del Valle.—Francisco Nuñez Izquierdo.—Santiago Alba.

Sección de Haro

Por falta de número de concejales, no se celebró el miércoles la sesión ordinaria del Ayuntamiento.
Cero y van mil.

Además de los asuntos que han de tratarse en la sesión de esta tarde y que ya anunciábamos en anteriores cartas, se ha incluido una instancia de don Dionisio Osés sobre el arbitrio de puestos públicos.

Ayer regresó de la Corte el alcalde de esta ciudad don Arturo Marcelino, haciéndose inmediatamente cargo de la Alcaldía.

En la calle de don José del Campo, se está levantando una pared, en cuya construcción parece no se observan las prescripciones legales que evitan cualquier

accidente desagradable. Y todo es por no querer el propietario gastarse unas pesetas en emplear buen mortero.

Ya que el referido muro se construye de nueva planta, bueno fuera que el Ayuntamiento obligase al propietario á hacer un chafán en la esquina, unión de las calles de don José del Campo y don Ciríaco Aranzadi, con lo cual ganarían muchísimo las calles y los vecinos.

El miércoles se desplomó otro trozo de pared en el solar de la plaza de la Cruz, que proporcionó algún susto á los vecinos.

El muro de mampostería que cierra dicho solar, se encuentra en muy mal estado á causa de las lluvias y amenaza verse al suelo.

Debe, pues, examinarse el señor Arquitecto, y ordenar su demolición si no reane condiciones.

A pesar de nuestras excitaciones, continúa en igual estado la calle del 13 de Marzo.

En San Asensio se han vendido las cosechas de la señora viuda de Cardenal y de don Julián Abalos, al precio de 10'50 y 8'50 reales, cantara respectivamente, y se ha vendido mucho mosto á 7 y 7'50 reales á tapón de tina. Las pocas existencias de vino viejo, se cotizan á 3 y 3'50 pesetas.

En Treviana se despacha vino viejo á 1'75 y 2 pesetas cántara.

Canzourrita exporta vino viejo á 10 y 14 reales cántara.

En Tirgo se han vendido dos cubas de vino con yeso á 8 reales y cuartillo.

E. Sáenz López.

INGLESES Y BOERS

(Telegramas del extranjero)

El fuerte Molyneux

Se han recibido nuevos detalles sobre la evacuación de Colenso, en los que se indica que la guarnición del fuerte de Molyneux se salvó de una completa destrucción, debido á la oportuna llegada de un destacamento de tiradores de Dublín.

De Estcourt

Numerosas patrullas vigilan los alrededores de Estcourt, y no creen por ahora en sorpresa alguna.

No se confirma

El War Office no publica ninguna noticia confirmando la supuesta acción favorable á las tropas del general White en Tatham-Farm, el 2 de los corrientes.

Combate cerca de Colenso

Un despacho de Pietermaritzburg, de fecha 5, parece confirmar la nueva de un encuentro, pero en un lugar diametralmente opuesto á Besters y á Tatham, es decir, en los alrededores de Colenso.

Según parece, los boers perdieron mil hombres y se retiraron al norte de Colenso, sobre su posición de Nelthorpe.

Las pérdidas de los ingleses han sido muy considerables.

Los ingleses acusan á los boers de luchar con felonía y abusar de la bandera blanca.

Nada se sabe

En el War Office se declara que no se ha recibido ninguna nueva de combate alguno después del 3, y que no se han producido en el 4, en el 5 ni en el 6.

De Estcourt

Un despacho de Estcourt anuncia que los boers han establecido dos baterías sobre los puntos más avanzados, para cubrir sus posiciones, y que han disparado algunos tiros sobre la villa para apagar su fuego.

El telégrafo en Maseru

Telegrafían de Cape-Town que se ha podido restablecer el hilo telegráfico cerca de Maseru, por Alwal-North.

Nueva interrupción

No se ha recibido ninguna nueva de Maseru, lo que hace suponer que los boers han vuelto á interrumpir la línea por Alwal-North.

Detalles

El viernes el general Brocklehurst á la cabeza del 18.º y 19.º de húsares, de un regimiento de voluntarios y un destacamento de infantería montada, avanzó contra una columna enemiga señalada por el lado del camino de Maritzburg.

Los boers, ocupaban un fuerte defendido por la artillería.

El general Brocklehurst, reforzado por la caballería y dos baterías, rechazó al enemigo de sus posiciones, desmontándole tres cañones y obligando á los boers á retirarse.

El regimiento de voluntarios que se lanzó en su persecución hubo de retirarse por el violento fuego de los boers.

Últimas noticias

Las últimas noticias confirman que los boers tuvieron en el encuentro cerca de Ladysmith pérdidas considerables; se calculan en mil hombres.

Retirada

Los boers se han retirado cuatro horas al Norte de Colenso.
La vía férrea será bien pronto restablecida.

Pérdidas

Las pérdidas de los ingleses han sido

de muchísima consideración, si bien no se precisan.

El general French

El general French ha marchado á ponerse al mando de la caballería.

Se desmiente

La última palema mensajera del general White llegada á Durban, anuncia que después del viernes no ha habido hostilidad alguna, lo cual demuestra que eran «canards» el que hubiesen sido hechos prisioneros 2.000 boers el domingo, y demás supuestas victorias de los ingleses.

LOS LIBERALES

El presupuesto de gastos

El señor Suárez Inclán, representante de la minoría liberal en la Comisión de Presupuestos, ha presentado un voto particular al de gastos, que contiene, entre otros puntos más secundarios, las siguientes bases:

1.ª Se hará una conversión voluntaria de la Deuda pública, que permita unificarla, emitirla á la par y reducir su interés. Al efecto podrán ser prorrogadas las concesiones de los ferrocarriles del Estado, ó enajenada la propiedad de los mismos con arreglo á las disposiciones que dicte el Poder legislativo con beneficio del tráfico.

La deuda flotante se contraerá al efecto del ejercicio económico respectivo, y si no pudiera pagarse con los recursos del mismo presupuesto, figurará como primera partida de cargo en el presupuesto siguiente.

2.ª Se harán por ley las plantillas del personal necesarias para el servicio público, civiles y militares, y no podrán ser modificadas por disposición gubernativa.

Respecto del personal eclesiástico, se procurará llegar á un acuerdo con la Santa Sede que produzca una economía de la quinta parte, por lo menos, en el clero catedral, y la mejora en la dotación del clero parroquial.

Mientras no se llegue á este acuerdo, no se proveerán las vacantes que se produzcan en las catedrales ni se satisfarán los haberes correspondientes.

3.ª También será objeto de ley lo relativo al material de Guerra y Marina. Mientras no se dicten las disposiciones legislativas correspondientes, serán desarmados todos los buques que no reúnan las condiciones necesarias para la marina de guerra, y se suspenderá la construcción de los que pudieran encontrarse en situación análoga cuando se hallen terminados.

4.ª La Instrucción pública será organizada para que la enseñanza primaria, elemental y superior se generalice y mejore, y para que la juventud se dedique principalmente á la Agricultura, á la Industria y al Comercio.

5.ª Se revisará y será objeto de ley el plan general de Obras públicas.

6.ª Se procederá inmediatamente á formar el catastro parcelario y se suspenderán todos los trabajos que para servicios análogos se vienen realizando con cargo á los presupuestos del Estado.

7.ª Sin perjuicio de la reforma de las leyes municipal y provincial, con objeto de establecer desde luego la conveniente descentralización administrativa, se crearán 15 gobiernos de provincia, que estarán á cargo de gobernadores, que tendrán la categoría de consejeros de Estado. En la demás provincias habrá subgobernadores.

8.ª Quedan prohibidos los créditos ampliables.

AUDIENCIA

Asesinato del juez de Tirgo

Según anunciamos en nuestro número anterior, ayer á las once se constituyó el tribunal de derecho que iba á entender en la causa seguida contra Gabriel Zorroza (a) Chavo, ocupado sus respectivos sitios el representante del Ministerio público, teniente Fiscal señor Travado (en sustitución del Fiscal señor Gullón, que continúa enfermo) y el letrado defensor don Luciano Gutiérrez.

En el local se ve numeroso público.

Se procede al sorteo de los jurados, siendo designados los señores siguientes: don Patricio Ochoa, de San Asensio; don Juan Gómez, de Villalba; don Miguel Monturru, de Haro; don Ensebio Sobrón, de Logroño; don Segundo Angulo, de Cihuri; don Víctor Hernández, de Canzourrita; don Juan Arriáez, de Castañares; don Manuel Corral, de Rodezno; don Julián Lardon, de Briones; don Eugenio Martínez, de Casalarreina; don Juan García de Briones, y don Félix Ibáñez, de Logroño; don Francisco Heroe, de San Vicente (suplente), y don Fulgencio Orive, de San Vicente (suplente).

Seguidamente se dió lectura de las conclusiones provisionales de las partes, cuya síntesis publicamos ayer, y á continuación se pasa á tomar declaración al procesado, que es un hombre de unos 30 años, casado, con hijos, de constitución bastante robusta y de estatura regular; el oral hace las siguientes manifestaciones: Que el día 30 de mayo último fué llamado á la casa de Ayuntamiento, donde se hallaban el juez municipal, el alcalde, la Guardia civil y otras personas, diciéndole el primero, que era preciso se ausentase de Tirgo,

go, pues de lo contrario se le habían de acumular todas las infracciones que se notaran en el pueblo, ofreciendo el marcharse una vez que se celebrase el juicio de la causa que se le instruyó por supuesto delito de amenazas y coacciones al cura párroco de la villa, el que debía tener lugar tres días después; contrariándole en extremo esta imposición, por lo que se le revolvió las tripas.

Que en su casa le dijo á su mujer lo que le habían manifestado en el Ayuntamiento, y no cenó apenas aquella noche; marchando al día siguiente su mujer á trabajar á una heredad y él á otra distinta, dándole la tentación de ir á Haro, donde había feria, con objeto de que se le despejase la cabeza, por cuya causa se encaminó de nuevo al pueblo y encontrando al barbero Plácido Valderrama, le dijo que si quería afeitarlo y le invitó á ir á Haro para lo cual le pagaría el viaje; aceptó aquel, manifestándole que en Haro le afeitaría y cortarían el pelo.

Que, efectivamente, marcharon los dos en el coche á Haro, donde le afeitó y cortó el pelo su acompañante en una barbería donde antes había servido, y seguidamente fueron á comprar un revólver, cápsulas y un cuchillo, que dijo á Plácido lo que quería para tener armas en casa porque le querían avasallar; luego tomaron café, y de nuevo se dirigieron á Tirgo en el coche, bajándose un poco antes de llegar, porque estaba la tarde muy apacible, yendo después cada uno á su casa.

Que á poco de llegar, se encontró casualmente con el juez municipal don Ramón Briones, le dió las buenas tardes, diciéndole éste que cómo estaba todavía en Tirgo y replicándole el procesado que por qué se iba á ir sin haber cometido delito alguno; así hablando, pidió á don Ramón una carta de recomendación que le tenía ofrecida para el día del juicio oral, contestándole enfadado que la recomendación iba á ser el mandarlo á presidio en término de veinticuatro horas, y como tratase de echarle la garra al onello, dice el declarante que sacó un cuchillo, de lo cual se apercebó el señor Briones, dándole un golpe, que no le impidió que aun corriese un poco, pero alcazándole de nuevo le dió otros varios, obcecado, corrándose en una mano.

Que en cuanto acabó de pegar al señor Briones, se dijo: ¡Dios mío, qué he hecho!, y compadecido, se fué á buscar al cura con objeto de que trajese la Unión, andando por las calles del pueblo, hasta que al ir á su casa, lo vió en la puerta de la iglesia con otros, entre los que se encontraba su suegro, pero como el cura se metió corriendo en la iglesia, no le dijo nada, marchándose al camino de Santo Domingo, sin saber lo que le pasaba, y estando allí con sus hijos llegó su padre pollicio armado con una pistola, intimidándole para que se entregase, como lo hizo.

Niega que nunca haya pedido dinero al cura de Tirgo en malas formas, y que tuviera intención de matarlo, así como tampoco al fiscal municipal don Rosendo Gutiérrez. Asimismo niega que chupase la sangre que manaba de las heridas del cadáver de don Ramón, y dice que si le pegó fué porque le iba á agredir, sin tener en cuenta entonces que era el juez municipal, pues ningún resentimiento tenía con él aunque fué el que empezó á instruirle la causa antes citada.

Como incurriera el procesado en contradicciones de gran importancia respecto á todo lo que tiene manifestado en el sumario, solicita el señor Fiscal que se lea la declaración que prestó á raíz del crimen, á lo cual accede la Sala, dándose lectura de aquella en la que dice que anduvo buscando al juez y que al hallarlo le habló en tono amistoso, sacando, al poco rato de encontrarlo, el cuchillo, y dándole un golpe por la espalda, rematándolo después; seguidamente se dirigió á la iglesia para matar al cura, pero hallándose con otras personas, entre ellas su suegro, no quiso. Reconoce el procesado que la firma de la declaración es como la suya; pero dice que nada da lo que en ella se expresa es verdad, y que lo cierto es lo que ha manifestado al tribunal.

Las declaraciones de los testigos, concuerdan en un todo con la relación que hace de los hechos el señor Fiscal en sus conclusiones provisionales, que ayer publicamos; por eso vamos á citar sólo lo más importante de las manifestaciones de cada declarante.

Los peritos médicos don Frutoso Fresno y don Agustín Marín, dijeron que la herida que presentaba el cadáver en la espalda, debió causarse estando el agresor detrás del herido, teniendo aquella la dirección de abajo arriba.

Don Saturnino Eterne, cura de Tirgo, declara que el procesado le amenazó en varias ocasiones si no le daba dinero. Que en cierta ocasión le expresó reservadamente el interfecto que había oído á Gabriel que iba á matar á dos. Que la víspera del crimen dijo el procesado que si no por la guardia civil hubiera matado al juez. Que el día de autos, después de cometer el hecho fué á buscar al declarante el Zorroza y encontrándolo en la puerta de la iglesia amartilló el revólver para disparar, pero no lo hizo por hallarse delante su suegro y por haberse metido corriendo en la iglesia don Saturnino.

Santiago González, padre político del procesado, haciendo uso del derecho que le concede la ley no quiere declarar.

Don Rosendo Gutiérrez, fiscal municipal que era de Tirgo el día de autos, declara que en dicho día, encontrándose en la sociedad «El Recreo» le dijo la encargada del servicio que el procesado había

ido á buscar al cura, estando ensangrentado; al poco rato llegó una niña diciendo que habían matado al juez, por lo que fue á salir el declarante, pero no le dejaron, porque había dicho Gabriel que lo iba á matar; lo cual dice el declarante no puede atribuir á otra cosa sino á que era amigo del juez y del cura. También manifestó el señor Gutiérrez haber oído que cuando conducían al procesado preso á Haro, entró á tomar vino en una taberna de Casarrreina donde dijo que había bebido la sangre de un rico.

Juan Basari, carpintero de Tirgo, dice que la tarde del crimen oyó vocear á unas mujeres, saliendo á la calle y viendo al juez correr y caer; entonces el procesado con un cuchillo en una mano y el revolver en otra, se puso sobre él y con el primero le dió dos ó tres golpes, chapándose la mano que tenía manchada de sangre.

La niña Josefa Díez, dice que la tarde del crimen le envió la señora del juez á llamar á éste á la sociedad, y que á poco de salir de ella don Ramón se encontró con el procesado que andando á la par y á la derecha de él, le habló breves palabras en tono amistoso, pero quedándose un poco atrás, sin que aquel se apercebera, sacó un cuchillo de debajo de la blusa, y le dió un golpe por la espalda, echando á correr el juez para caer al poco rato y ella á la sociedad de nuevo para dar noticia del hecho.

Cesárea Araola, dice que vio que el procesado pegaba una cuchillada al juez, estando detrás de éste, y que luego aun le perseguía.

Otra mujer hace la misma manifestación.

Petronila Jáuregui, encargada del servicio de la sociedad «El Recreo», confirma lo dicho por don Rosendo Gutiérrez.

Isidoro Leiva y Dominio Barrioconal, oyeron la tarde en que se cometió el hecho, que el procesado decía que bajase de la sociedad don Rosendo, sin duda con objeto de matarlo, como había hecho con el juez.

Plácido Valderrama, el barbero que acompañó á Haro al procesado, corroboró todo lo dicho respecto al viaje por Gabriel, y dice que no supo qué se proponía éste al comprar las armas, pues no le dijo sino que las quería para tenerlas en casa. Después de cometido el crimen vio al procesado, el cual al decirle una persona: «¿Qué has hecho!», contestó: «La mitad de mi gusto».

Don José María Briones, alcalde de Tirgo que era el día de autos, dice que en dos ocasiones llamó al Ayuntamiento al procesado para recomendarle que se ausentase del pueblo, porque su conducta no le satisfacía.

Los demás testigos no hicieron manifestaciones de importancia. Entre las diligencias y certificaciones de la prueba documental, figura una de éstas en la que se dice que el procesado observaba péssima conducta.

Terminadas las pruebas, el representante del ministerio público manifestó que sostenía sus primitivas conclusiones y la defensa reformó las suyas en el sentido de considerar el hecho como constitutivo de un delito de homicidio, concurriendo la atenuante de arrebatado y obcecación.

El representante Fiscal señor Travado, pronunció un largo y minucioso discurso para llevar al ánimo de los jurados que Gabriel Zorrozuza, al cometer el crimen de autos, obró con alevosía y premeditación conocida, según él mismo tiene declarado en el sumario, aunque en el juicio haya dicho otra cosa, y como se desprende de las manifestaciones de los testigos; cometiendo en un mismo hecho dos delitos, uno de atentado á la autoridad con ocasión del ejercicio de sus funciones, pues si agredió al juez fué por haberle procesado, y otro de asesinato.

En este estado se suspendió la vista para continuarla hoy á las nueve y media de la mañana.

Ayer se celebraron dos sesiones: la primera de once á una y la segunda de tres á seis de la tarde.

EXCEDENTE EN EL EJÉRCITO

Las nuevas plantillas

He aquí las que figurarán en el nuevo presupuesto: Capitanes generales, 2; tenientes generales, 25; generales de división, 50; asimilados á ídem, 12; generales de brigada, 100; asimilados, 23; total, 212. Coroneles y asimilados, 491; tenientes coroneles é ídem, 831; comandantes é ídem, 1.454; capitanes é ídem, 3.843; primeros tenientes é ídem, 3.431; segundos tenientes é ídem, 1.390; total, 11.437.

En virtud de esas plantillas quedarán excedentes: 123 generales y asimilados; 166 coroneles; 355 tenientes coroneles; 1.298 comandantes; 1.739 capitanes y 828 segundos tenientes, (en todas las clases se cuentan también los asimilados); pero como faltarán 263 primeros tenientes, se cubrirán sus plazas con otros tantos segundos ídem, por lo que el excedente de subalternos será sólo de 560. Total excedente de jefes, oficiales y asimilados, 4.168.

En algunos cuerpos el excedente es muy considerable. Infantería, 101 coroneles; 219 tenientes coroneles; 914 comandantes (sólo habrá de plantilla 565), y 1.023 capitanes. Estado Mayor, 11 coroneles; 80 tenientes coroneles y 46 comandantes; total, 88, para una cifra de 180 jefes y oficiales que tiene el cuerpo; es decir, más del 45 por 100.

En Caballería, Artillería, Ingenieros, Guardia civil, Administración y Sanidad Militar, también será considerable la excedencia. En Alabarderos y Carabineros, no la hay, por no haber sufrido aumento esos Institutos durante la guerra, ni á su terminación.

Siendo 15.605 el número de jefes y oficiales de las escalas activas y quedando sólo en plantillas destinados para 11.447, la cifra de 4.168 excedentes que resulta, es el 36 por 100 de la totalidad. Existen además 211 generales de la se-

cción de reserva, y 8.246 jefes y oficiales en las escalas de igual nombre. Sumados estos últimos á los 4.168 excedentes, arrojan un total de 12.627.

EPIGRAMA

El trasnochador Matías al levantarse, muy tarde, suele encender dos bujías de su holganza haciendo alarde. Y es su desvergüenza tanta, que aunque todos se hacen cruces, él dice que se levanta casi siempre entre dos luces.

F. Bello S.

Los patriotas

El Daily Chronicle, de Londres, publica una carta de su corresponsal, fechada en Johannesbourg el día 1.º de octubre.

Hace días publicamos otra cuyo fondo era el mismo; pero esta por proceder de un inglés y dar mayores detalles, creemos que ha de ser leída con gusto.

Diez así textualmente la carta á que nos referimos:

«El miércoles último fueron distribuidos en todo el país los fusiles Maüser á todos los burgers (ciudadanos) y á los uitlanders (extranjeros) que se han alistado voluntariamente. La incorporación á los regimientos se verificó acto seguido.

«La población se hallaba poseída de un terrible pánico, pues no es muy tranquilizador el ver á todos los demás hombres con el fusil al hombro. Todos los comercios fueron cerrados. En las calles todos los caballos, asnos y mulos enganchados á los coches y carros, fueron embargados para las tropas. Anteayer, viernes, seis trenes llenos hasta los topes de soldados salieron de esta con dirección á Volksruts. No creo que se pueda hacer otro tanto en ningún país del mundo: en veinticuatro horas los ciudadanos llamados á las armas se hallaban equipados y movilizados.

«En la estación el aspecto era magnífico, y he sido testigo de la noble actitud de las mujeres y de las jóvenes africanas. ¡Ni una lágrima, ni un grito! Un simple: «¡Cumple con tu deber!», una caricia y un apretón de manos. Eso ha sido todo. Partió el tren llevando maridos, hermanos, padres, prometidos, quienes quizás ya no volverán. Por todas partes se agitaban pañuelos y sombreros: después desapareció el tren á lo lejos con su bandera multicolor.

«Ocurríeron escenas conmovedoras. «¡Allí se hallaba el viejo Ferreira, tipo del antiguo colono, acompañando á sus cinco hijos, arrogantes mozos de seis piés de altura.

«Otro anciano boer, la víspera de la marcha, supo que su hijo, de edad de 15 años, había abandonado el hogar paterno para pedir un fusil y alistarse en el ejército. Corre en su busca y trata de disuadirle de su empresa. El hijo insiste. «¡Buena, marcha,—dice el padre,—pero pórtate como un hombre! «Todos, jóvenes y viejos, ricos y pobres, desde el más pobre al ministro, sin vacilación, sin desfalecimiento, han acudido en masa á la llamada de estar la patria en peligro.

«Ni charreteras, ni galones, ni botones brillantes, ni música, ni cascotes relucientes, sino hombres serenos, graves, resueltos. ¡Inglaterra no los vencerá nunca!

«Yo estaba,—continúa el corresponsal del Daily Chronicle en Johannesbourg— con una anciana, señora alemana, que no pudo contener su entusiasmo y fué de grupo en grupo y de vagón en vagón estrechando aquellas manos callosas. «¡Prometédme que volveréis todos!» exclamaba.

«¡Ah, señora!—No se lo podemos prometer á usted, pero lo intentaremos. «¡Cuántas escenas patéticas he contemplado en tan pocas horas! ¡Cuánto aman á su patria los boers!

«En Kruegersdorp—termina la carta,— en el distrito número 2 se llamó 400 hombres á las armas, y se presentaron 670. El comandante intentó negarse á admitir los 270 sobrantes, pero se vió obligado á asistir de ello.

«En Maramburg fueron llamados 150 y se presentaron 800.

«Del uno al otro extremo de la escala social, todo el mundo acude con resolución, lleno de entusiasmo, lleno de fé en Dios.»

Colaboración de LA RIOJA

La revolución de arriba y la de abajo

Desacreditado el régimen á causa de las torpezas, intolerancias y abusos cometidos por los dos partidos turnantes en el manejo de las riendas nacionales; viciado y saturado el ambiente político del ponzoñoso miasma de la ambición ilegítima; convertida la representación popular en un «chantage comercial», tanto más deplorable, cuanto que el mismo pueblo se ha prestado á él en su ignorancia; violadas y desatendidas las leyes constitucionales; dictando una política de sistema, cuyos únicos fines son el interés personal con posesión y olvido del patrio; pérdida la confianza en la justicia; protegiendo el favoritismo con notoria merma y escarnio de la justa equidad; convirtiendo el Parlamento, no en palenque donde se debaten los asuntos de interés nacional, sino en lugar donde se dirimen odios y rencillas, cuyo origen, las más de las veces, es despreciativo y bajo; y postergando aquellos miembros sanes que por su recto criterio y laudables propósitos, como por estar dotados de excolorecidos talentos, hubieran ayudado á solucionar los áridos problemas constitutivos de nuestra base, se ha conseguido arrastrar la nación que fué un día cabeza de la Europa, á un insondable precipicio que bien pudiéramos llamar de constitución, en donde gime España por sus glorias que

fueron, y en donde todas y cada una de las páginas de su brillante historia, se han metamorfoseado en otro verdugo atormentador de nuestra propia y nacional vergüenza.

ESPAÑA ES UN PUEBLO QUE AGONIZA Y QUE EN SU POSTRIMERA DELIRIO SE ENTREGA AL MÁS DESENFRENADO ABANDONO.

Salisbury.

Sin embargo de acertar el jefe conservador inglés, tuvo en mi concepto un criterio erróneo al exponer tan desagradable vaticinio.

No es el pueblo el que agoniza, no es la nación la que se revuelve en los estertores de la muerte, no es el pueblo español el llamado á desaparecer, no: tiene vida propia.

Su constitución fuerte y vigorosa, se halla debilitada por el profundo abatimiento que los aciagos días por que la nación atraviesa, engendrando el desengaño, han producido en él: duerme, ó mejor dicho, sólo dormita bajo el vértigo que ha filtrado en su espíritu el narcótico de la desilusión. El pueblo duda aún de su desgracia: el pueblo no conoce lo irremediable del mal, y no lo conoce porque se lo han ocultado.

Si la intuición ha hecho acudír alguna vez á su mente la idea de él, la ha rechazado enseguida creyéndose víctima de pesada y mágica alucinación.

Por eso, en mi concepto, se equivocaba Lord Salisbury.

No agoniza el pueblo, no es él cómplice de las arbitrariedades y desatinos de sus gobernantes, á menos que se entienda por complicitad la demasiada obediencia prestada y el exceso de credulidad á las mentidas promesas de aquellos: por lo tanto es IRRESPONSABLE.

Pero el horóscopo del Marqués se hubiera convertido en indubitable certeza, si hubiese dicho que agonizaba el SISTEMA, que se hundía la CONSTITUCIÓN, que morirían las INSTITUCIONES: sí, esto es cierto; y lo más sensible, lo más doloroso, es que su muerte no es de origen; no, su ruina la han ocasionado los partidos bajo el mentido pretexto de salvarlas.

Agoniza el sistema, sí; este sistema constitucional, que era el que mejor se avenía con nuestro carácter, ha fracasado: á la cabeza no deberá culpársele de ello, pero sufrirá injustamente tal vez, sus consecuencias.

El pueblo no vé medio de salvación, porque no lo hay, con los actuales políticos: aquellos elementos á que puede acudir la Corona en demanda constitutiva, han perdido al país, le han hundido en el inmenso caos del ridículo y de la desconsideración europea; la nación los rechaza, y es por lo tanto inevitable un cambio radical en nuestro gobierno y modo de ser constitutivo; se impone, no ya una crisis, no; una revolución.

O la de arriba, ó la de abajo: este es el dilema.

Por sensible, por doloroso que sea, es preferible siempre la amputación de un miembro á la pérdida total del cuerpo.

Salvamos, al menos, á España.

El todo se debe salvar, aunque haya de sacrificarse una de las partes.

Por lágrimas que cueste el sacrificio. Por cruel y costoso que éste sea.

¡Por ventura, no me duele á mí en el alma escribir lo que escribo!

Pero la necesidad se impone.

Hágase la revolución de arriba, y se evitarán á la nación días de luto.

Aún es tiempo de evitarla; aun no es irremediable el mal.

¡Ay del día que el pueblo, sacudiendo el sopor que sobre sus hombros pesa, gire su vista al derredor y vea la catástrofe inmensa en que se halla y el hambre horrible que le aqueja! ¡Ay, que ese día, el pueblo llorará con lágrimas de sangre, y al soñarse el sentimiento... exterminio, muerte...»

¡Esta es la de abajo!

Stcr.

REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas en el día de ayer. Nacimientos: Ninguno. Defunciones: Lucía Palacio Expósito, de Logroño, de 14 años.

SECCION RELIGIOSA

SANTOS DE HOY 10 DE NOVIEMBRE.—Santos Trifón, Respicio, Fíberio y Modesto, mar.; Andrés Avellino y León, confesores. La misa y oficio divino son de San Andrés Avellino, con rito doble y color blanco.

SANTOS DE MAÑANA 11 DE NOVIEMBRE.—Santos Martín, obispo y Menas y Ylénitín, mártires; La misa y oficio divino son de San Martín, con rito doble y color blanco.

AVISOS Y NOTICIAS

El Ayuntamiento ha publicado el segundo número del «Boletín Mensual Demográfico de Logroño», correspondiente al mes de octubre.

En la parte referente á nacimientos, no hay gran diferencia entre los meses de septiembre y octubre: únicamente se ve que han nacido más hembras y menos varones en el segundo que en el primero.

La mortalidad ha disminuido algo, pero muy poco, en la población en general: el mes de septiembre correspondió la mayor mortalidad á la zona central, y en esta ha bajado bastante en octubre, correspondiendo el mayor número á la zona del Norte. Respecto á enfermedades, ha disminuido la tuberculosis, aumentando en cambio las del corazón.

En matrimonios es mayor la diferencia: se efectuaron 30 en septiembre y en octubre 40: siguen predominando los jóvenes solteros y siguen en proporción los viudos con solteras: en el último mes no hubo de viudos con viudas ni de éstas con solteros, de modo que en los dos meses á que alcanza la estadística, sólo una viuda ha vuelto á contraer matrimonio y en cambio se han «consolidado» seis viudos. En el último número se publican datos

del servicio de desinfección y fumigación, demostrando la especial atención que á ellas dedica el Ayuntamiento.

La acreditada relojería de José San Miguel, se ha trasladado al segundo piso de la casa núm. 183 de la misma calle del Mercado, donde continuará sirviendo al público con la rapidez y buen deseo acostumbrados.

CAFÉ DE COLÓN.—Gran concierto todas las noches por la reputada triple doña Antonia Buendía, la que cantará números de varias zarzuelas, malagueñas, granadinas, soleares y guajiras. A las 9 en punto.

Ha sido nombrado también escribiente temporero de la Administración de Hacienda de Logroño para la confección del padrón de la Riqueza Urbana, el joven don Vicente Bañuls.

Acaba de llegar á esta población la acreditada modista de Bilbao doña Adela Pujalte, esposa del profesor de corte que hace días reside en esta capital, con objeto de completar la enseñanza dando á la sección de señoritas las instrucciones necesarias para la prueba y confección, habiéndose hospedado ambos en el hotel París, Estación, 4. Avisos de 9 á 12. Lecciones á domicilio.

Quesos frescos de Chester, Roquefort, Nata, Bola, Roncal, Port Salut, Mantequilla selecta de vacas, se han recibido en los Ultramarinos finos de B. Leita.

El nuevo arrendatario de la plaza de toros de esta capital, ha dicho á un redactor de un periódico de Zaragoza, que proyecta que la próxima temporada taurina sea muy animada en Logroño.

En el «Boletín oficial» de ayer aparece el anuncio de subasta de las obras necesarias para la terminación de la carretera de Nájera al puente de Elciego, importantes 4.723'88 pesetas.

El acto tendrá lugar en la Diputación el día 13 de diciembre á las 12 de su mañana.

POSTRES DE TEMPORADA

Se han recibido aceitunas sevillanas manzanillas, pasas de Málaga, higos de Fraga, castañas americanas, cocos con agua. Quesos Gruyere, bola, Roquefort y Roncal. Mantecadas de Astorga, y único depósito de los mantecados de Laujar, en casa de la señora viuda de H. Arza.

El médico oculista D. Emilio Alvarado, permanecerá en Logroño del 5 al 30 de noviembre. Hotel del Comercio, calle de la Estación. Durante su estancia en Logroño, queda al frente de la Clínica establecida en Valladolid, calle de Constitución, 6, principal, el médico oculista don Adolfo Alvarez.

El Presidente de la junta de defensa de las Clases pasivas de esta provincia ha dirigido al de la Central en Madrid energético telegrama protestando contra el proyecto presentado á las Cortes por el ministro de Hacienda, relacionado con el arregle de dichas pensiones, adhiriéndose en un todo á los acuerdos que dicha junta Central tome sobre el particular.

Es verdaderamente maravillosa la prontitud y facilidad con que consiguen comer y hablar las personas que careciendo de dientes acuden á la consulta del reputado dentista señor Gurrea. Mercado, 37, casa de los señores de Eulate.

Pasaje para Montevideo y Buenos Aires, á precios muy económicos, desde Bilbao.—Véase en 3.ª plana anuncio de la Compañía Hamburguesa Sud-Americana.

Ayer tarde recibimos carta de nuestro corresponsal en Laguardia, en la que nos dice que se había recibido allí noticia de que en Barriobusto se cometió en la noche del martes un crimen, indicando al propio tiempo algo respecto á las personas que habían jugado el papel de protagonistas.

Procuramos enterarnos de personas que tienen motivos para saber lo que pudiera haber ocurrido y nos dijeron que, efectivamente, estando en la noche citada un vecino llamado Valentín, natural de Sojuela, en el umbral de la puerta de su casa, fué herido por un proyectil de arma de fuego disparada desde la calle.

El herido falleció á la mañana siguiente. Por creer el Juzgado que pueden dar alguna luz para la instrucción del sumario, detuvo y trasladó á Laguardia á Carlos Martínez y Celso Apellániz, de dicho pueblo.

Estos son los datos que se nos dan, de cuya exactitud no podemos responder.

En la sastrería de Ramón Pons, se han recibido los géneros del país y extranjeros para la próxima temporada de invierno.

No comprar géneros de invierno, sin ver precios y el inmenso surtido de Santiago Viguera, Portales, 64, Logroño.—Precio fijo exactísimo sin variación. Un niño puede venir á comprar á esta casa.

Dicen de Tudela «Terminada ya satisfactoriamente la misión que se confió á la Comisión provisional para el establecimiento en Tudela de una fábrica de azúcar de remolacha, mañana, á las 9 y 1/2 de la misma, se celebrará Junta general de accionistas en la sala mayor de las Casas Consistoriales, y se nos dice que se tratará en ella de la adjudicación de acciones, aprobación de Estatutos y nombramiento del Consejo de Administración.

Como la suscripción alcanzó una cifra tres veces mayor que la presupuesta, hay gran demanda de acciones, y hemos oído que según carta recibida en esta, se piden ya dichas acciones con un 10 por 100 de beneficio.

Una vez constituida la Sociedad anónima, se trata de imprimir gran actividad en los trabajos, para conseguir que el pensamiento sea puesto en práctica lo antes posible, y para esto han de servir de

mucho algunos trabajos llevados á cabo por la Comisión provisional, á la cual felicitamos cordialmente, y en particular á su digno Presidente don Leon Guallart, por sus valiosos trabajos en pró de la importante mejora que tanto ha de favorecer á Tudela y su distrito.»

Selectos aguardientes, vinos y licores, inmejorables para las mesas de exquisito gusto y admiración de los inteligentes, se encuentran en el almacén de ultramarinos de José Bello, Compañía, 17.

DE INTERES PARA TODOS.—El Elixir Estomacal de Saiz de Carlos, abre el apetito, tonifica y ayuda á las digestiones.

Leemos en La Correspondencia de España: «El día 30 del mes actual terminará en esta corte el plazo para el pago voluntario de cédulas personales del ejercicio corriente, y empezará desde luego la cobranza con recargos.

De los trabajos á que viene dediciándose la Administración de Hacienda, resulta que muchos perceptores de haberes del Estado, así civiles como militares, que se han provisto por sus habilitaciones respectivas de las cédulas que regulan los sueldos que perciben, deben adquirirlas de categoría superior, unos por concepto de alquileres y otros por el de contribuciones que pagan en Madrid y en provincias: todos ellos deben cambiar las cédulas obtenidas por las que les corresponden y de no efectuarse serán considerados como infractores.

En igual caso se encuentran los que desde que redactaron su padrón hasta primero de julio último, hayan adquirido fincas, aunque no estén aún amillaradas á su nombre, ó establecido industrias, y los que en cualquier forma perciben sueldos, remuneraciones ó gratificaciones de sociedades, compañías y empresas: en los estancos se considerará como sueldo el importe de los premios de venta obtenidos en el año anterior.

Los contribuyentes á quienes no se haya llevado cédula á domicilio y los que por estar ausentes no las han adquirido y necesitan proveerse de ella, podrán dirigir una nota, volante ó carta á la oficina recaudadora de su distrito ó á la administración de Hacienda, á fin de que les sean servidas al siguiente día.»

Solicitado por asuntos profesionales, llegará á esta ciudad el día 22 del corriente, el representante del reputado ortopedico especialista don Pedro Ramon: véase 3.ª plana.

La Emulsión Extra, tiene la ventaja sobre la de Scott, de emplearse en ella glicero fosfatos de cal y sosa, sustancias mucho más reconstituyentes que los hipofosfitos usados en la preparación americana. Por esta razón, la Emulsión Extra es el mejor remedio que puede darse á los niños débiles y raquíticos.

De venta en la farmacia de don Angel Martínez Inígnuez.

En la mañana de hoy ha dado á luz una niña la esposa del sacristán de Santiago, don Trófilo Izquierdo.

Nuestra enhorabuena.

PARA CABALLEROS

En el comercio de Demetrio Díaz, se ha recibido lo más nuevo en trajes ingleses y del país á precios sin competencia.

Recomendamos á nuestros lectores cuando tengan roquera, sequedad, picor, irritación de la garganta y tos, las PASTILLAS S. CRESSPO, de Logroño. A la 1.ª pastilla notarán gran mejoría. En Logroño, farmacia de don E. López, á 1'50 PTAS. CADA

GONZALEZ Sagasta, 14, Cirujano-dentista TELÉFONO 88 Logroño.

En la sastrería de Cesáreo Aragón, se han recibido los géneros para la presente temporada y especiales para los señores sacerdotes.—Portales, 102.

AVISO IMPORTANTE

En el comercio de pasamanería de Gregorio Pozueta, Portales, 70, se hacen toda clase de composturas de paraguas, sombrillas y bastones, por difíciles que sean, á precios sumamente económicos. Especialidad en poner telas á paraguas desde 3 pesetas en adelante.—Portales, 70.

CAFE DEL SIGLO

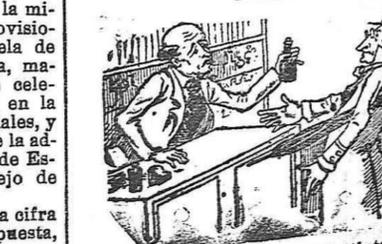
Grandes funciones todas las noches.

MIL PESETAS al que presente cápsulas de sándalo mejores que las del Doctor Pizá, de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Plaza del Pino, 6, farmacia. Barcelona.

A LAS SEÑORAS DE BUEN GUSTO

se recomienda no adornen sus vestidos sin antes conocer el inmenso surtido de toda clase de adornos fantasía alta novedad para la presente temporada, á que esta casa con preferencia se dedica.—Especialidad en artículos para modistas.—Alejandro Pueyo, San Blas, 7.

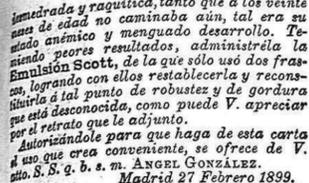
NOTA CÓMICA



—Déme usted un frasco de tinta, pero que no sea tan pegajosa como la del último. —Era tinta simpática. ¿De cuál quiere usted ahora? —¿Es simpática la que se pega? Pues démela de la más antipática que tenga. Fernández Bremón.

LO QUE NECESITAN los niños

En nuestras series de artículos médicos hemos tratado de exponer con claridad...



Carmen González. Una de las principales ventajas de la Emulsión Scott...

Receta culinaria

Arroz primavera.—Se toman diez ó doce zanahorias jóvenes á pedacitos, cuatro ó seis nabos...

Movimiento de enfermos habido en el Hospital provincial el 9 de noviembre de 1899.

Table with columns: PAISANOS, Entradas, Salidas, Faltas, Quilómetros.

H. Sánchez G. de Alconedo OCULISTA. Calle del Mercado, 37, 3.º—LOGROÑO

RUIZ, Cirujano-dentista. Y todo lo concerniente á la cirugía dental...

Telegramas DEL CIRCULO LOGROÑES. Madrid, 9

A consecuencia del incidente personal surgido ayer en los pasillos del Congreso...

DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR. Madrid, 10—3 m. En Barcelona

Dicen de Barcelona que han sido cerradas varias tiendas por orden del general Despujols...

El Gobierno dice desde sus periódicos que no cree que se cierren las fábricas...

Considérase esta declaración como el segundo esfuerzo del Gobierno para desunir á obreros y fabricantes...

Honores fúnebres. El sábado se verificará la conducción á la estación del ferrocarril del cadáver del embajador de Turquía.

Combinación. Hoy se firmará el nombramiento de subsecretario de la Presidencia del Consejo...

La salida del señor Rances de la subsecretaría de la presidencia se considera como un desagradajo á las oposiciones...

Los debates. Dada la actitud del Gobierno se cree agotada la materia para el debate político...

Lo del Transvaal. Telegrafían de Londres que los boers se han movido hacia Colesberg...

Callícida Lanzagorta. Cura los callos, ojos de gallo y toda clase de duzcas de los pies.

Magnífico perro danés. Se vende en muy buenas condiciones. En esta imprenta informarán.

Biblioteca de los ferrocarriles. Guías de viajeros, Anuarios y Bases de percepción, Tarifas de transportes...

Aguas de Alzola. Se venden en la papelería de Zabala, á 1'25 pesetas la botella de litro...

Colegio de niños. Ha quedado abierto uno en la calle del Colegio, número 4, 2.º—Hay clases de noche.

Dinero. Se ceden 30.000 reales á médico interesado, bajo buena garantía.

Lecciones. Señorita maestra superior, da lecciones particulares y prepara para el ingreso en la Escuela Normal de Maestras.

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL. Sección de seguros reunidos. AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA, FRANCIA Y PORTUGAL.

34 AÑOS DE EXISTENCIA. SEGUROS SOBRE LA VIDA—SEGUROS CONTRA INCENDIOS. Representante en la de Logroño: D. Ambrosio Lardies...

Pedro Domecq COSECHERO, ALMACENISTA Y EXTRACTOR DE VINOS. Jerez de la Frontera. CASA FUNDADA EN 1730.

DESTILADOR de aguardiente puro de vino, estilo Cognac fine champagne. marcas Una, Dos, y Tres cepas, y Extra.

Cognac de «Pedro Domecq» en todos los cafés, casinos, círculos, fondas, hoteles y restaurantes...

Piano. Se vende uno en buen uso, en el almacén de muebles de Manuela Orcael...

Julian Sapetti (pianista del estí Suizo, primer premio del Conservatorio de Madrid). Da lecciones de solfeo y piano á domicilio.

Piano. Se vende uno en buen uso, en el almacén de muebles de Manuela Orcael...

Aviso á los herniados (quebraduras)

Y OBESOS. DE AMBOS SEXOS: Á LAS SEÑORAS QUE SUFREN DOLORES LUMBAGOS, DESCENSO DEL VIENTRE Ó DE LA MATRIZ Y Á LAS EN CINTA QUE DESEAN PREVENIR EL ABORTO...

SATURNINO ULARGUI É HIJO BANQUEROS.—LOGROÑO. Compran oro á los cambios del día. Giro de letras sobre España y Extranjero.

SASTRERÍA ECONÓMICA DEL PALENTINO SAGASTA, 6, LOGROÑO. Confección de trajes á la medida en tantas horas como duros cueste.

Primera casa en Logroño en imágenes religiosas de madera tallada, cartón-piedras y otras materias. Librería de EL RIOJANO.

Almoneda de muebles. Los días 7 y 8 del actual, son los últimos de la anunciada en la calle del General Espartaco, 4, pral. de 9 á 12 y de 2 á 5.

Chocolate-Tejada (Casa fundada en 1866) Muro de los Reyes, núm. 10, 2.º

Gran sastrería de Pedro Alonso Calle del Mercado, 29. Confección de trajes en 24 horas por 50 reales.

Remolacha. Se venden 3.000 arrobas. Para entenderse diríjase á D. Francisco Barea, en Nágera.

Círculo La Fraternidad Carpinteros y pintores. Hasta el día 15 del actual, se admiten proposiciones para las obras de ebanistería y carpintería...

OSTRAS Logroñés, se reciben frescas todos los días pares. En el Círculo Logroñés.

Venta ó arriendo. En Soto de Cameros la casa Casino. Para tratar diríjase al señor jefe de la estación férrea.

CHARGEURS REUNIS. El día 15 de noviembre saldrá del puerto de Pasajes, directamente para Montevideo y Buenos Aires, sin escalas al Brasil, el vapor CAMPINAS.

Coche en venta ó á cambio. Pago al contado ó á plazos. Los hay muchos y buenos en los almacenes de la Compañía LA ACTIVIDAD.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

Guillermo Terry y C.ª COMERCIANTE IMPORTADORES ALMACENISTAS DE VÍVERES. Cuba, 63, esquina á Teniente Rey.

HABANA. Reciben consignaciones de conservas vegetales, cobrando los gastos justos. Comisión y garantía 2 y medio por 100.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

MAZAPANES DE SOTO LA CAMERANA. CASA FUNDADA EN 1871. PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN REGIONAL DE LOGROÑO DE 1897.

Herrero y Riva, Banqueros. Compra de oro.—Giro de letras sobre España, Ultramar y Extranjero.

Mesa de despacho. Se vende una de palo santo de las llazadas de ministro. Informarán en la calle del General Espartaco, 4, principal, de 9 á 12 y de 2 á 5.

PESCADERÍA SEVILLANA DE JOSÉ DEL VALLE. Calle de la Compañía, núm. 14.—Logroño. El nuevo dueño de este establecimiento, tiene el gusto de participar á sus numerosos amigos...

NODRIZAS. Una viuda sin hijos, de 30 años y cuatro meses de leche, desea criar en casa de los padres de la criatura.

JOSÉ URRESTI. Se ha trasladado á la antigua botica de don Félix del Sar, Mercado, 116. LOGROÑO

Venta de hacienda. Se venden en Navarrete viñas, tierras y casas. Diríjase á don Juan José Unceta, en dicho pueblo.

Máquina de cerner. Se vende una en buen uso y barata. Informará Bartolomé Fernández, Tírgo.

Venta de hacienda. Se vende en Bañeras, compuesta de viñas, tierras y casas, en junto ó por separado.

Dependientes de barbería. En Calahorra se necesitan dos que sepan cumplir con su obligación. Diríjase al vendedor de este periódico don J. Cruz Pérez, en aquella ciudad.

Comadrona. Doña Catalina Paulín, ofrece sus servicios tanto en su casa como á domicilio. A las pobres gratis. Consulta de 10 á 12 y de 3 á 5 de la tarde.

Cochera. Se arrienda una en buenas condiciones. En el estanco de San Agustín, darán razón.

Tijeras para podar. Marca RIOJA legítima. en el comercio de ferretería, tejidos metálicos, cristales, azulejos, esteras, inodoros y otros muchos artículos, de

Pío Amelivia. Compañía, 10.—Logroño. Casa en venta. Se halla en venta la de la calle del Laurel, núm. 4.

Zarparrilla Lanzagorta. Por sus virtudes depurativas y atemperantes está indicada en todas las enfermedades que tienen por causa un vicio de la sangre.—Frasco, una peseta. Mercado, 63, farmacia.

Caloríferos. braseros, calentadores y estufas, se han recibido en gran surtido en los almacenes DE PAQUETERÍA Y MERCERÍA DE ROMÁN MAGUREGUI.

Zapateros. En la zapatería de Simón Pérez, se necesitan oficiales de caballero. Se les garantiza trabajo todo el año.

ATENCIÓN. SOLEB Y DELFIN. Grandes novedades en géneros de invierno.—Casa especial para capas desde 15 pesetas en adelante.—8, COMPAÑÍA, 8.

Gran Hotel y Restaurant PARIS DE JOSÉ ZAPATERO MARÍN. Calle de la Estación, 4, Logroño.

Edificio recientemente construido expreso para fonda, situado en el centro de la ciudad, próximo á la estación del ferrocarril, administración de coches, teatro y comercios.

Regente de farmacia. Se necesita uno para la de la señora viuda de Gil, en Nágera.

Almacén cerrado. Se desea tomar en arriendo un local, bastante capaz. No importa que esté situado en calle secundaria. Pasar aviso á «La Gran Bretaña», plaza del Mercado, 25.

Mazapanes de Soto DE R. QUEMADA. antiguo y único fabricante en esta capital. Desde hoy se expenden, como en años anteriores, en la confitería de Mariano Lucía, Portales, 78.

COMPANÍA HAMBURGUESA Sud-americana. BUENA OCASIÓN. El día 18 noviembre, saldrá de Bilbao en viaje directo para Montevideo y Buenos Aires, el vapor TIJUCA.

ALMACENES de CARBON de PIEDRA y COK DE Ezequiel Lorza y Farias. Rodríguez Paterna, núm. 22, y Baños, 4 Logroño.

Traspaso. Portener que ausentarse la duella, se traspasa la acreditada tienda de ropas hechas y quincalla, situada en Portallillos, 12. Darán razón en la misma.

LA MEDECINE NOUVELLE. Año 16.—Periódico del sistema vitalista.—Año 16. Póliclinico de la Compañía de los DRES. PERADON Y DUMAS, á la Puerta de San Juan.

Á LOS LABRADORES. Si queréis obtener buenas y abundantes cosechas, usad los ABONOS DE «LA VERDAD», fábrica instalada en la calle de Burgos (ANTIGUO ALMACEN DE CASTILLA).

COQUELUCHE. CATARROS, BRONQUITIS LEVES, GRIPPE, INFLUENZA. JARABE SERAFON. DE GUAYACOL Y BROMOFORMO. Calma la Tos y disminuye la expectoración.

Abonos minerales. EL PROGRESO AGRICULTURAL.

Dirección: Muro de las Escuelas, 13
al lado del Teatro de esta capital

Primera casa para la venta de Camas inglesas y del país, Jergones de muelles, Colchones de lana de 1.^a, Sábanas de un ancho, Mantas superiores de Mallorca, Cunas, Sillas.
VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS
Desde una peseta semanal sin fiador muchas veces

LA GRAN BRETAÑA

ALMACÉN DE CAMAS Y MUEBLES DE TODAS CLASES
PLAZA DEL MERCADO, NÚMERO 25

Perchas, Lavabos, Mesitas de noche, Armarios repeter, Comodas, Espejos, Mecedoras de Viena, Baules, Maletas, Mesas de camilla, Camas de campaña y otra infinidad de artículos a precios arreglados. Unica casa en Logroño, LA GRAN BRETAÑA
PLAZA DEL MERCADO, NÚMERO 25

COLORES PÁLIDOS AGOTAMIENTO GRAJEAS Y ELIXIR RABUTEAU

El mejor y más económico Ferruginoso.

CLIN Y COMAR - PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS

Servicios de la C.^a Trasatlántica DE BARCELONA

A partir del próximo mes de noviembre, quedarán organizados en la siguiente forma:
Dos expediciones mensuales a Cuba y Méjico, una del Norte y otra del Mediterráneo.
Una expedición mensual a Centro América.
Una expedición mensual al Río de la Plata.
Una expedición mensual al Brasil con prolongación al Pacífico.
Trece expediciones anuales a Filipinas.
Una expedición mensual a Canarias.
Seis expediciones anuales a Fernando Poo.
156 expediciones anuales entre Cádiz y Tánger, con prolongación a Algeciras y Gibraltar.
Las fechas y escalas se anunciarán oportunamente.
Para más informes, acúdase: En Logroño, al Agente don Guillermo Moneo, calle de la Compañía (espuina al muro de los Reyes), piso segundo.

CHOCOLATES Y CAFÉS DE LA Compañía Colonial

TAPIOCAS. TÉS.—77 recompensas industriales
DEPÓSITO GENERAL:
calle Mayor, núms. 18 y 20.—MADRID

SERVICIO DE VAPORES de Burdeos, con destino a los Estados Unidos del Brasil, Montevideo, Buenos Aires, Chile y otros puntos de América.
Precio del pasaje, 150 francos.
Para más detalles, dirigirse a don R. Gallo, Rue Lafontaine, 7, Burdeos.

MEDICAMENTOS NOTABLES Y EFICACES

preparados por el Dr. ANDREU de Barcelona
aprobados por muchas academias y sancionados por una larga y no interrumpida serie de curaciones obtenidas desde el año 1865

LATOS

ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa y la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, se cura ó se alivia siempre con las **PASTILLAS DEL DR. ANDREU**
Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que a las primeras tomas se siente ya un alivio que sorprende y anima, el pecho y la garganta se suavizan, se produce la expectoración con facilidad y casi siempre desaparece el **TOS** por completo antes de terminar la primera caja.
Muchísimas son las personas que con estas pastillas han curado una de estas toses tan incómodas y pertinaces, que al menor resfriado se reproducen de una manera insoportable.
Los que tengan **ASMA** ó sofocación de cualquier clase, usen los **CIGARRILLOS ANTIASMÁTICOS**, que prepara el mismo **DR. ANDREU** y se lo quitarán al instante.
Los ataques de **ASMA** por la noche, se calman también al momento con sus **PAPELES AZOADOS**; basta quemar uno dentro de la habitación para que el enfermo pueda dormir tranquilo toda la noche.
Los molestísimos resfriados de la nariz y de la cabeza, se curan en muy pocas horas de la manera más fácil y sencilla con el **RAPE NASALINA** que prepara el mismo **DR. ANDREU** (véase el prospecto).

PARA TENER LA BOCA SANA, HERMOSA y FUERTE, y no padecer DOLORES DE MUELAS, usen el **ELIXIR** y los **PÓLVOS** de **MENTHOLINA DENTÍFRICA** que prepara el mismo autor. Su uso perfuma el aliento, blanquea la dentadura, calma el dolor de muelas y fortifica notablemente las encías, evitando las caries y oscilación de los dientes.
Pídanse estos medicamentos en todas las farmacias

GRAN REBAJA DE PRECIOS

El acreditado fabricante **D. Adrián Platas**, hace liquidación desde 1.^o de noviembre, de todos los efectos que existen en su establecimiento, haciendo notar al público que dichos efectos son como va es sabido los más económicos en su género a pesar de ser de calidad superior y que siendo esta liquidación por conveniencia de dicho fabricante y con el objeto de que sea lo menos duradera posible, se han hecho grandes rebajas en precios, como podrán notarlo las personas que le honren con sus pedidos.
Esta liquidación se hace extensiva a los artículos que se refieren a útiles para todos los oficios, como albañiles, carpinteros, hojalateros, latoneros, etc., de cuyo útiles hay grandes existencias en sus almacenes y que podrá adquirir el público con gran economía en el precio.
La partida de tubos y codos, para cocinas económicas y estufas, se darán a la mitad de precio que en otras tiendas.—G un surtido en cerrajería, ferretería y en camas y jergones, así como en muebles de madera, cómodas, mesas de noche y lavabos.

APROVECHAR LA OCASIÓN

NOTA.—Se arrienda la tienda del mismo establecimiento.

Línea de vapores Serra y La Flecha

Salidas semanales de vapores-correos entre Santander y la Isla de Cuba

Salen de Santander todos los miércoles para Habana, Matanzas, Santiago de Cuba, Cienfuegos, Cárdenas, Sagua la Grande, Guantánamo, Trinidad de Cuba, Manzanillo, Gibara, Nuevitas y Caibarién, admitiendo carga y pasajeros.
ADVERTENCIA.—Los señores cargadores pueden dirigir su mercadería al cuidado de la Agencia para el embarque, debiendo situarla en Santander el día anterior al señalado para la salida de cada buque.
Con cada remesa deberá acompañar nota del número de bultos, sus marcas, numeración, peso bruto y neto, valor, destino y consignación; indicando si ha de asegurarse de riesgo marítimo o en su caso hacer esta Agencia con la mayor economía.
Para solicitar cabida y demás informes, dirigirse a su consignatario **D. FRANCISCO SALAZAR** Muelle, 18. Teléfono, número 37.—Santander.

Establecimiento de arboricultura y floricultura de Domingo Ruiz y Ruiz y Comp.^a

Premiado en las Exposiciones logroñesas de 1880 y 1897

Ofrece al público las muchas y variadas clases de árboles frutales que en sus acreditados viveros tiene en Nalda (provincia de Logroño). Precios sumamente baratos.
Representante en Logroño: Pío Amelivia, calle de la Compañía, núm. 10, quien dará catálogos y condiciones. También se dan condiciones en la Administración de LA RIOJA.

A LOS VINICULTORES ENOSOTERO

MEDALLA DE PLATA EN LA Exposición Universal de 1888 MEDALLA DE ORO EN LA Exposición Agrícola de 1898

CONSERVAR Y MEJORAR LOS VINOS SIN EMPLEAR ALCOHOL, YESO NI OTRAS DROGAS

Indispensable para los vinos procedentes de viñas jóvenes.
El vino con ENOSOTERO jamás se vuelve agrio y siempre mejora
EL ENOSOTERO es el único que merece el nombre de *Conservador de los vinos*: obra en pequeña cantidad, es de fácil empleo, mejora toda clase de vinos, es económico, inofensivo y puede emplearse en todo tiempo.
Representantes en España: J. Uriach y C.^a, Moncada, 20, Barcelona.—En Logroño: Sánchez é hijo.—Se ramite a todas partes.—Pídese prospectos.

Establecimiento de arboricultura y floricultura de JUAN HERCE, Albelda

que lleva 40 años de práctica y ha obtenido siete premios en las exposiciones de Barcelona y Logroño. Ofrece toda clase de árboles frutales y de adorno a precios muy económicos, francos de porte y embalaje en la estación de Logroño. Pídanse catálogos a Juan Herce, Albelda, y a la Administración de LA RIOJA.

PILDORAS Y JARABE de BLANCARD

con Ioduro de Hierro inalterable CONTRA la Anemia, la Pobreza de la Sangre, la Opilación, la Escrófula, etc.
Hácese el Producto verdadero con la *Forma BLANCARD* y las señas *AD. RUS* Bonaparte, en París.
Precio: PILDORAS, 4fr. y 2fr.25; JARABE, 3fr.

ENOLATURO PADRÓ

REGENERATIVO Y DEPURATIVO DE LA SANGRE

Este precioso medicamento lleva 50 años de éxito, y es infalible para curar las **HERPES** en sus variadas formas, las **ESCROFULAS**, **VENERIGO**, **REUMA**, **GOTA**, **ENFERMEDADES DEL HIGADO**, y en general los padecimientos originados por la pobreza de sangre y malos humores de la misma. Lo recomienda la clase médica por ser el alterante y reconstituyente más eficaz, y el público lo toma por ser el depurativo más inocente y seguro.
VENTA AL POR MAYOR
FARMACIA DEL GLOBO, Plaza Real, núm. 4, Barcelona.—Al detalle en todas las de la Península y Ultramar.

TOS
Desaparece con las pastillas pectorales de Rineón, Favorecen la expectoración y hacen desaparecer la inflamación de los bronquios y opresión de garganta. Dos reales paquete.—Estufa, 14, Farmacia, Bilbao. En Logroño, Farmacia Iñiguez, Mercado, 21.
Imprenta de LA RIOJA

El Estómago Artificial O POLVOS DEL DR. KUNTZ

Este Remedio, bajo la forma de polvos, puede titularse maravilloso por lo radical de sus curaciones, y sus componentes están combinados con arreglo a la última palabra de la ciencia. Todos los enfermos se curan, por crónica que sea la dolencia. Nunca falla. Triunfa siempre, aun en los casos más rebeldes. Enfermos hay que se han curado con una sola caja. Comprobado este remedio en la clientela privada de distinguidos médicos, podemos asegurar el éxito cada vez que se tome. No dañan, por mucho que se use. No hay **Dispepsia**, **Gastralgia** ó **Diarrea** que resista al «Estómago Artificial». Cuando han fracasado todos los demás **digestivos** el único remedio positivo que puede devolver la salud es «El Estómago Artificial ó polvos del Dr. Kuntz».

CURA las dispepsias estomacales en sus diferentes formas (atónica-catarral-flatulenta) y la dilatación de estómago, haciendo desaparecer el peso en el estómago, plenitud, la hinchazón de vientre, los erupios agrios ó acedias, gases, sed después de las comidas, pesadez de cabeza, vértigos, mareos, ansiedad, senilidad, opresión, repugnancia a las comidas, etc., bien proceda de comer alimentos pesados, exceso de alimentación, exceso de vino y alcoholicos, hábito sedentario y vida poco activa; falta de reposo después de comer ó hacerlo bajo la influencia de disgustos morales que preocupan el ánimo, ó comer precipitadamente, como los empleados, hombres de negocios, etc., y toda persona que trabaje mentalmente después de las comidas.
CURA las dispepsias intestinales; cesando pronto las **DIARREAS** con ó sin cólicos ó pujos por antiguos que sean; hace desaparecer el olor fétido y restablece la normalidad del intestino, produciendo deposición natural: tal efecto lo realiza El Estómago Artificial, porque destruye los microbios productores de la infección intestinal adquirida bien por mala calidad de alimentos y de las aguas de beber, insalubridad del terreno, casa ó lugar donde se habite ó predisposición individual a infección, así todo estado diarreico debe ser tratado por El Estómago Artificial, el cual actúa también como Estrenitivo.
CURA la disentería con flujo de sangre, diarrea catarral con ó sin mucosidades, por crónica que sea, evitando adquirirla a las personas que anualmente la padecen.
CURA la gastritis, gastralgias y catarro crónico del estómago, biliosidad y el estreñimiento por falta de secreción biliar, suprimiendo la flatulencia ó desarrollo de gases procedente de la fermentación del alimento en el estómago ó intestinos.
Se vende en las principales farmacias y droguerías a ptas. 7/50 la caja; 4 ptas. la media caja, y en la farmacia Gayoso (sucesor de Moreno Miquel), Arsenal, 2, Madrid, y Centro de Especialidades, Rambla de las Flores, 4, Barcelona. Va por correo. Pídanse folletos.

FOLLETIN DE «LA RIOJA» (84.) 10 DE NOVIEMBRE DE 1899

La Marquesa de Menville

NOVELA POR FEDERICO SOULIÉ (Continuación)

—Yo, señora, dijo Menville, he oído los juramentos de vuestra hija; he visto su noble desesperación cuando luchaba en esta misma estancia contra el horror de mis acusaciones no menos que contra mis insolentes exigencias.
«Me habían embriagado, me habían enloquecido hasta el punto de hacerme tan despiadado como una bestia feroz; pero no me habían hecho tan estúpido, tan imbécil que no me quedara en la memoria. Dos horas me duró aquel delirio pasó y la recordé todo.
«Lo recordé y me juzgué a mí mismo. «Lo recordé y vi que vuestra hija me debía su gracia, y más aun que a mí, a otra persona.»
Mad. Dubos miró a Mr. de Bordes como preguntándole si la había llevado a aquel sitio para oír solo aquellas palabras.
Mr. de Bordes guardó silencio; nadie se atrevió a hablar cuando Mad. Dubos no lo hacía.
Sofía permanecía erguida é inmóvil. Después de un momento de silencio, re-

puso Menville con voz que cada vez iba siendo más firme:
—En medio de todos los desvaríos y de todas las faltas de mi juventud he respetado al menos una cosa, el honor del nombre que recibí de mis antepasados.
«He dado a una mujer mis bienes, mi porvenir, mis esperanzas; se lo he abandonado todo espontáneamente; mi juventud, mi ambición, el amor y la vida de mi madre, el cariño de mi tío, las consideraciones a que me hacía acreedor mi clase, el afecto de mis amigos, el aprecio de los hombres de bien: todo se lo he dado, excepto mi nombre.
«Este era, sin embargo, el único objeto de sus anhelos; pero siempre la respondí, y cuantos me conocen lo saben, sébalo el mundo entero, que nunca uniría el apellido de Menville con el de una mujer sobre la que pudiera recaer la más leve sospecha.»
Inclinados ávidamente todos los circunstantes sobre el lecho del enfermo escuchaban sus últimas palabras esperando con ansia el término de aquella solemne declaración.
Menville, cuyas fuerzas parecía que se aumentaban por instantes, se incorporó y añadió en alta voz:
—Mi incontestable resistencia a deseos sostenidos con tesón por espacio de largos años; la inflexibilidad de voluntad que he mostrado en este asunto, en medio de las más incomprensibles debilidades, han hecho, si no me engaño; inatacable para todos este último asilo a que mi honor se había refugiado.
—Cierto es, dijo Mr. de Bordes, y hasta

la presente se ha cifrado en eso la única esperanza que aún me tenía adherido a tí.
—Ahora bien, dijo Menville presentando una mano a Sofía, yo os ofrezco este asilo; he jurado no dar mi nombre más que a una mujer sin mancha; ¿queréis aceptarlo?
Mad. Dubos lanzó una exclamación de alegría, y Sofía cayó de rodillas delante de la cama de Menville.
—Este nombre podrá protegeros no solo contra mi infamia, sino contra la calumnia.
—Nadie os hará dudar del honor de la marquesa de Menville. Sin embargo, no os hubiera hecho tal oferta antes de saber que otra persona no podía daros la misma reparación.
En aquel momento rompió Sofía a llorar.
—Este nombre, dijo Menville en tono más bajo y como si quisiera que solo Sofía le oyese, este nombre no será carga muy pesada; apenas tendrá tiempo para dároslo la persona que pudiera hacéroslo odioso.
Solo contestaron a estas palabras las lágrimas de los que escuchaban a Roberto.
Nadie se atrevió a despegar los labios para expresar sus pensamientos; Menville repuso nuevamente dirigiéndose a Mad. Dubos:
—¿Me haréis un deseo, señora?
En aquel momento sonaron las nueve. Sofía se levantó y dijo con firmeza y dignidad:
—Acepto, señor marqués, y si Dios os conserva la vida, lo cual le pido de todo

corazón... seré vuestra leal y obediente esposa.
—Gracias, Sofía, contestó Menville sonriéndose y tomándola una mano que llevó a sus labios no hago yo las cosas a medias.
Mad. Dubos abrazó a su hija, creyendo que tendría que consolarla por la necesidad en que se veía de olvidar al objeto de su amor; pero se quedó no poco sorprendida al observar que Sofía estaba más tranquila que ella misma.
Temiendo que su firmeza ocultara algún funesto pensamiento, la dijo en voz baja:
—Es un sacrificio horrible pero necesario.
—No, mamá, contestó Sofía, es un honor de que deseo hacerme digna.
Mad. Dubos, cuyas ideas estaban en contradicción con esta respuesta, miró a su hija con asombro.
Comprendió Sofía y añadió:
—He burlado vuestra vigilancia, mamá, y he escrito a Mr. Mahon. Conociendo las intenciones de Mr. de Menville se las participé preguntándole si quería hacer por mí ya que me amaba, lo que iba a hacer otro hombre que no poseía mi efecto: le di de plazo hasta las nueve para contestarme aquí mismo; ha pasado la hora, madre, ese hombre es un villano.
Eduardo entretanto se había aproximado a Mr. de Menville; imitándole Mr. Dubos, el doctor y Mr. de Bordes, y todos le dieron la mano, bañados los ojos en lágrimas de admiración y agradecimiento. Llegó después el turno de Chopin, a quien hizo Roberto seña de que se le acercase.

—Vos amáis a Sofía, le dijo Menville en voz baja, os la confío; protegida cuando no pueda yo hacerlo; pronto será, osedillo firmemente.
Chopin, sofocado por el llanto, no pudo dar otra respuesta al marqués que apretarle la mano.
—No es esto todo, prosiguió Roberto; quiero que permanezcáis a mi lado, hasta que yo pueda salir de esta casa, bien sea para volver a la vida ó con otro destino.
—Yo velaré sobre tí, dijo Mr. de Bordes echando una ojeada al pasadizo secreto por donde había entrado Lucrocia.
—Como gustéis, contestó Menville; osbo de daros mi vida, a vos toca guardarla, sólo quisiera saber, tío, si satisficéis mi último deseo.
—Se hará cuanto quieras, dijo el conde.
—Ya conocéis, repuso Menville, la pobre taza de porcelana de que se sirvió mi madre al morir; quisiera tenerla aquí; enviádmela con alguien.
—Si consiente el señor conde en confíármela, dijo Sofía que se había aproximado a Menville, yo os la traeré mañana.
—Vos, dijo Roberto con un arranque de alegría, ¿os atreveréis a volver a poner los pies en esta casa?
Ya nada me asusta, a nadie temo, contestó Sofía; ¿no estamos desposados?
—¡Ay doctor, exclamó Menville mientras se humedecía sus ojos con una lágrima; ahora quisiera vivir.
No contestó el médico; Menville añadió con dulzura:
—Tenéis razón, mejor será.
A la siguiente mañana cuidó el conde de que se fijara el anuncio de matrimonio